

ЗМІСТ

Балабін В. В. ВІЙСЬКОВА СКЛАДОВА ПРОФЕСІЙНОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ ВІЙСЬКОВОГО ПЕРЕКЛАДАЧА.....	6
Баранська Л. Б. ГЕОРТОНІМИ В ПРОЗОВОМУ ДИСКУРСІ МАРІЇ МАТІОС: СЕМАНТИКО-СТИЛІСТИЧНИЙ АСПЕКТ.....	10
Бережна О. О. ОСОБЛИВОСТІ ТА СПОСОБИ ПЕРЕКЛАДУ СКЛАДНИХ ТЕРМІНІВ З АНТРОПОНІМІМАМИ В АНГЛОМОВНИХ НАУКОВИХ ТЕКСТАХ.....	14
Білоконенко Л. А. ВПЛИВ ОЦІННОЇ ЛЕКСИКИ НА ЕМОЦІЙНИЙ СТАН ЛЮДИНИ В МІЖСОБИСТІСНОМУ КОНФЛІКТІ.....	19
Блинова І. А. РІЗНОАСПЕКТНІСТЬ ВИВЧЕННЯ ІРОНІЇ: ВІД АНТИЧНОСТІ ДО СУЧАСНОСТІ.....	24
Борбенчук І. М. ПОЕЗІЯ КАТУЛЛА: РИМСЬКА СПАДКОЄМНІСТЬ ТА ІННОВАЦІЇ ПОЕТА.....	29
Бунтурі Ю. В., Полянська Т. В., Ніконов С. І., Лутай Н. В. АНГЛІЦИЗМИ В НІМЕЦЬКІЙ МОВІ: ПЛЮСИ ТА МІНУСИ.....	33
Варчук Л. В. ЛІНГВОКУЛЬТУРОЛОГІЧНІ ОСОБЛИВОСТІ РЕАЛІЗАЦІЇ ОБРАЗУ ОПОВІДАЧА В СУЧАСНОМУ АНГЛОМОВНОМУ НАРАТИВІ.....	36
Войцехівська Н. К. НЕГАТИВНІ ЕМОЦІЇ ЯК ПЕРЕШКОДА ДЛЯ ВЗАЄМОРОЗУМІННЯ МОВЦІВ У ДІАЛОГІЧНОМУ ДИСКУРСІ.....	40
Votínova D. O. GEORGE ORWELL'S FAIRY STORY "ANIMAL FARM" IN UKRAINIAN VARIATIONS IN TERMS OF RETRANSLATION HYPOTHESIS.....	44
Галів У. Б. ПОЗАСЛОВНИКОВА ЛЕКСИКА У ТВОРАХ ВАСИЛЯ СТУСА.....	47
Глущенко О. В. НАЯВНІСТЬ, ПРОЯВ ТА СУТНІСТЬ ДИФТОНГІВ У СУЧАСНІЙ НІМЕЦЬКІЙ МОВІ.....	51
Гольтер І. М. СКЛАДНІСТЬ ТА ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ В ПОЕТИЧНИХ ТВОРАХ: МАЙСТЕРНІСТЬ ПЕРЕКЛАДАЧА.....	56
Дзера О. В. БІБЛЕМА ЯК ОДИНИЦЯ БІБЛІЙНОГО ІНТЕРТЕКСТУ: ПЕРЕКЛАДОЗНАВЧИЙ ПІДХІД.....	61
Ішук А. А. ПСИХОЛІНГВІСТИЧНІ ЗАСАДИ АНГЛОМОВНОГО РЕКЛАМНОГО ПОВІДОМЛЕННЯ.....	68
Канна В. Ю., Хоровець В. Є. СТРУКТУРНІ ОСОБЛИВОСТІ ДВОКОМПОНЕНТНИХ ПРИЙМЕННИКОВИХ ЕКВІВАЛЕНТІВ ПРИЧИНИ В УКРАЇНСЬКІЙ ТА НОВОГРЕЦЬКІЙ МОВАХ.....	71
Канюк М. В. СЕМАНТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ ФРАЗЕОЛОГІЗМІВ З КОМПОНЕНТОМ «РІДИНИ» В УКРАЇНСЬКІЙ МОВІ.....	76
Кіркоvsька І. С. КОНЦЕПТУАЛЬНИЙ ЗМІСТ ФУНКЦІОНАЛЬНО-СЕМАНТИЧНОЇ КАТЕГОРІЇ ФУТУРАЛЬНОСТІ В СУЧАСНІЙ ФРАНЦУЗЬКІЙ МОВІ.....	81
Ковалевська Т. І., Мацера О. А. ЕЛЕМЕНТАРНІ ДЕВІАЦІЇ ГРАФІЧНОГО ОФОРМЛЕННЯ СУЧАСНОГО АНГЛОМОВНОГО ПОСТКОЛОНІАЛЬНОГО ХУДОЖНЬОГО ТЕКСТУ.....	85
Коваленко Н. Д. ПРО МОДУ В УКРАЇНСЬКИХ ГОВІРКАХ.....	89
Краснобаєва-Чорна Ж. В. КВАНТИТАТИВНІ МЕТОДИ В ЛІНГВІСТИЦІ: НОВІТНІ ТЕНДЕНЦІЇ.....	93
Кременева Т. В. ОСНОВНІ ПІДХОДИ ДО ВИВЧЕННЯ ПРОФЕСІЙНОЇ МОВИ.....	98
Кудоярова О. В., Сергєєва О. М., Черкашенко І. С. СПЕЦИФІКА УКЛАДАННЯ ДРУКОВАНИХ НАВЧАЛЬНИХ СЛОВНИКІВ ВУЗЬКОЇ СПЕЦІАЛІЗАЦІЇ (НА ПРИКЛАДІ ТЕРМІНОЛОГІЇ В ГАЛУЗІ АВТОПІЛОТУ).....	102

Куцак Г. М. ПРИХОВАНІ ЕЛЕМЕНТИ СКЛАДНИКІВ ОНОМАСІОЛОГІЧНОЇ СТРУКТУРИ.....	106
Кушлик О. П. СЛОВОТВІРНОПАРАДИГМАТИЧНИЙ ПРИНЦИП СИСТЕМАТИЗАЦІЇ ДЕРИВАЦІЙНОГО ПОТЕНЦІАЛУ ДІЄСЛІВ, МОТИВОВАНИХ ТЕМПОРАЛЬНИМИ ІМЕННИКАМИ	110
Лобова О. К., Найдіна Є. С. ЖАНРОВА СИСТЕМА КОМІЧНОГО ІНСТИТУЦІЙНОГО ДИСКУРСУ.....	117
Луцьова Т. В. КОНЦЕПТИ ЧАС І ПРОСТІР В ЕСЕ ДЖОНА БЕРГЕРА ПРО ФАЙОМСЬКІ ПОРТРЕТИ: СПРОБА ЛІНГВОКОГНІТИВНОГО ПІДХОДУ ДО АНАЛІЗУ ЕКФРАЗИСУ.....	120
Лютянська Н. І. КОМУНІКАТИВНІ НЕВДАЧІ В СИТУАЦІЇ МІЖЕТНІЧНОЇ ВЗАЄМОДІЇ: ВИЗНАЧЕННЯ ТА ОСНОВНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	126
Maksimov S. E. GAPS IN PERCEPTION OF ORAL DISCOURSE AND WAYS OF BRIDGING THEM IN INTERPRETING.....	129
Mykhaylenko V. V. DYNAMIC SEMANTICS OF PROFESSIONALISMS.....	134
Михайленко А. В., Гордієнко Н. М. СПОЛУЧУВАЛЬНІ МОЖЛИВОСТІ ЗАГАЛЬНОВЖИВАНИХ СЛІВ ТА ТЕРМІНІВ В АНГЛІЙСЬКІЙ МОВІ.....	139
Олексієнко А. В. ПРЕДИКАТИВНІ ТА КОМУНІКАТИВНО-ПРАГМАТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ ГІПОТАКСИСУ В СУЧАСНОМУ АНГЛОМОВНОМУ МЕДИЧНОМУ ДИСКУРСІ.....	143
Оскірко О. П. НОМІНАЦІЯ ХОЛОДЦЮ У СХІДНОПОДІЛЬСЬКИХ ГОВІРКАХ.....	147
Petryk T. V. CONCEPT "EVIL" IN CHANNELING-DISCOURSE	151
Попович Ю. О. ВІДТВОРЕННЯ МАРКЕРІВ СОЦІАЛЬНОГО СТАТУСУ В ОПИСАХ МЕБЛІВ (НА МАТЕРІАЛІ АНГЛІЙСЬКИХ РОМАНІВ ХІХ СТОЛІТТЯ).....	155
Посохова А. В. КОГНІТИВНО-СЕМАНТИЧНІ АСПЕКТИ ІНТЕРПРЕТАЦІЇ КОНЦЕПТУАЛЬНОЇ І МОВНОЇ КАРТИН СВІТУ (НА МАТЕРІАЛІ РОМАНУ А. ХЕЙЛІ «AIRPORT»).....	160
Прокопович Л. С. «ТІЛЬКИ Б РІДНОГО ПОЛЯ ЗВОРУШЛИВА СТРІЧКА, / ТІЛЬКИ Б СІРА СОЛОМА ПРАБАТЬКІВСЬКИХ СТРИХ...» (ЕКЗИСТЕНЦІЙНИЙ СВІТОПРОСТІР ЛІРИЧНОГО ГЕРОЯ В ПОЕЗІЇ Є. МАЛАНЮКА).....	164
Присяник О. П. ЗНАК І ЛІНГВАЛЬНА ОДИНИЦЯ В СЕМІОЛОГІЧНІЙ КОНЦЕПЦІЇ Ф. ДЕ СОССЮРА.....	169
Прутчикова В. В. МОДИФІКАЦІЯ ПАРЕМІЙ КАК СРЕДСТВО ФОРМИРОВАНИЯ ОЦЕНКИ В ДИСКУРСЕ.....	174
Рибак К. Б. ПОДАТКОВІ НАЙМЕНУВАННЯ В СЕРЕДНЬОУКРАЇНСЬКІЙ МОВІ ХІV–ХV СТ. (НАЗВИ ЗАГАЛЬНИХ ПОДАТКІВ ТА ЗБОРІВ).....	181
Романова Н. В. СЕМАНТИЧНІ ПІДТИПИ ЕМОТИВНОЇ ЛЕКСИКИ НІМЕЦЬКОМОВНОГО ХРЕСТОМАТИЙНОГО АЛФАВІТНОГО СЛОВНИКА ХІХ СТОЛІТТЯ.....	186
Рудницька Т. Г., Слободянюк А. А. ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ СКЛАДНИХ ТЕХНІЧНИХ ТЕРМІНІВ У ГАЛУЗІ ІНФОРМАЦІЙНИХ ТЕХНОЛОГІЙ.....	191
Семен Г. Я., Черська Ж. Б. НІМЕЦЬКІ ЕЛЕМЕНТИ У РОМАНІ МАРКУСА ЗУЗАКА «КРАДІЙКА КНИЖОК».....	195
Сидор А. Р., Нанівський Р. С. ПРАВНИЧА ТЕРМІНОЛОГІЯ ТА ОСОБЛИВОСТІ ЇЇ ПЕРЕКЛАДУ З АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ НА УКРАЇНСЬКУ.....	199
Скобнікова О. В. СТВОРЕННЯ ВЛАСНОГО КОРПУСУ АМЕРИКАНСЬКИХ КІНОСЦЕНАРІЇВ.....	204
Сотников А. В. МАНІПУЛЯЦІЯ В ЗМІ: СКЛАДНИКИ ТА ПРОТИДІЯ.....	208

Степаненко К. В. МЕДІАТОРИ ТА ПОСЕРЕДНИКИ У ЧАРІВНІЙ КАЗЦІ: ДО ПРОБЛЕМИ ДИФЕРЕНЦІАЦІЇ.....	211
Стерлікова М. С. ОСОБЛИВОСТІ ВЖИВАННЯ ДІЕСЛІВ У ПІСЕННОМУ ДИСКУРСІ	215
Сулейманова Я. О. СПОСОБИ ВИРАЖЕННЯ ОЦІНКИ В АНГЛІЙСЬКИХ ТА НІМЕЦЬКИХ ПАРЕМІЯХ З КОМПОНЕНТАМИ НА ПОЗНАЧЕННЯ ПРИРОДНИХ СТИХІЙ.....	220
Терновик О. П. ЛЕКСИКО-СИНТАКСИЧНА ОРГАНІЗАЦІЯ ПОЧЕСНИХ НАПИСІВ ПІВНІЧНОГО ПРИЧОРНОМОР'Я.....	224
Тихоніна С. І. ІНТОНАЦІЯ АНГЛОМОВНОГО ДЕТЕКТИВУ.....	228
Ткаченко Ю. В. СПОСОБИ ВІДТВОРЕННЯ УКРАЇНСЬКИХ ЛІНГВОКУЛЬТУРЕМ У НІМЕЦЬКОМОВНОМУ ІСТОРИЧНОМУ ДИСКУРСІ (НА МАТЕРІАЛІ КНИГИ М. АУСТА "POLEN UND RUSSLAND IM STREIT UM DIE UKRAINE").....	233
Токар Ye., Fainman I. THE LEXICAL COMPONENT OF AVIATION ENGLISH.....	238
Тугай О. М. ОСОБЛИВОСТІ КОМПЛЕМЕНТАРНОГО РЕЧЕННЯ В ІСТОРІЇ РОЗВИТКУ АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ	242
Цапенко Л. Е., Кудинова Т. И., Дуванская И. Ф. ТЕОРЕТИЧЕСКИЕ ПРОБЛЕМЫ КОМБИНАТОРИКИ	248
Юмрукуз А. А. ФУНКЦІОНАЛЬНО-КОМПОНЕНТНА СТРУКТУРА КОНЦЕПТУ «ЗГОДА» В АНГЛІЙСЬКІЙ МОВІ.....	252
Яким М. Б. ФРАЗЕМІКА НАУКОВИХ ПРАЦЬ ІВАНА ФРАНКА: СПРОБА ЛЕКСИКОГРАФІЧНОЇ РОЗРОБКИ.....	256
РЕЦЕНЗІЇ	
Кійко Ю. Є. РЕЦЕНЗІЯ НА МОНОГРАФІЮ О. О. БОРИСОВА «КОГНІТИВНО-ІНФОРМАЦІЙНА ПАРАМЕТРИЗАЦІЯ ДІАЛОГУ У БРИТАНСЬКИХ ТА УКРАЇНСЬКИХ РІЗНОЖАНРОВИХ ДИСКУРСИВНИХ ПРАКТИКАХ».....	262
Селіванова О. О. РЕЦЕНЗІЯ НА МОНОГРАФІЮ А. А. МАРЧИШИНОЇ «ГЕНДЕРНА ІДЕНТИЧНІСТЬ В АНГЛОМОВНОМУ ПОСТМОДЕРНІСТСЬКОМУ ДИСКУРСІ: СОЦІОКУЛЬТУРНИЙ ТА ЛІНГВОПОЕТИЧНИЙ АСПЕКТИ (НА МАТЕРІАЛІ НАУКОВИХ, ПУБЛІЦИСТИЧНИХ ТА ХУДОЖНІХ ТЕКСТІВ)».....	264
Цолін Д. РЕЦЕНЗІЯ НА МОНОГРАФІЮ О. ПРОСЯНИК «ФЕРДИНАНД ДЕ СОССЮР: ДЕМІФОЛОГІЗАЦІЯ КОНЦЕПЦІЇ» (ХАРКІВ: ХАРКІВСЬКЕ ІСТОРИКО-ФІЛОЛОГІЧНЕ ТОВАРИСТВО, 2018).....	266
ВІДОМОСТІ ПРО АВТОРІВ.....	268